

SOSIALURIN

Blaðstjórn:

Vilhelm Johannesen,
Fyrirbils ábyrgdarstjóri,
tlf. 5 5873, Klaksvík

Prentstaður:

Prentsmiðjan á Heygsbreyt
tlf. 1 1820
Tórshavn

Tað er ikki loyvt at avfotografera lýsingar og myndir úr SOSIAL-
INUM til nýtslu í øðrum blaðum uttan loyvi frá ábyrgdarblaðstj.

Hvat skulu vit fylkjast um?

NÚ í eina langa tíð, hevur 14. september litið annað gjørt, uttan skriva um fiskimarksspurningin. Teir hava havt sam-
roður við islendingar, við altíngsmenn og ráðharrar, og inn
imillum koyrir blaðið fram við tí gamla sjengrinum um
undanstökkingspolitikk o.s.fr.

SEINASTA hósdag hevur 14. september oddagrein, sum ber
heiti »Fylking um fiskimarksmálið« og er henda einki undan-
tak, men er niðurlagið í hesi grein hitt sama, har politikk-
urin hjá øllum hinum flokkunum verður skírdur undanstökk
ingarpolitikkur.

TÁ TALA verður um, at fólkið skal fylkjast, so má tað
vera beint, fyrst at kanna eftir, hvat tað er fólkið skal
fylkjast um. Jú, fólkið skal fylkjast um ein politikk, sum
hevur eitt einasta endamál, og tað er at skerja okkara egnu
veidumøguleikar og harvið okkara egnu livsmøguleikar, vð
at elta islendingar í fiskimarksmálinum.

VIT hava so oftani fyrr víst á, at útflyting av fiskimarki-
num í so stóran mun sum islendingar hava ætlanir um at
fremja, ikki tenir føroyskum áhugamálum, tá føroyski land-
grunnurin ikki gongur longur, enn út á umleið 25 fjórðingar,
og hervið er alt tos tjóðveldismanna um 50 ella 70 fjórð-
inga fiskimark tað reina mjørkatos, sum einki hald og ong-
in botnur er í. Vit hava somu-leiðis víst á, at umleið 70 pst.
av okkara útflytningi stavarfrá fiskiskapi á fjarleiðum.

AT ISLENDINGAR eru fyrst at flyta fiskimarkið út á 50
fjórðingar, tað skilja vit væl, og høvdu vit ivaleyst gjørt tað
sama, vóru vit í teirra stað. Island er stórt og tí verður tal-
an um eitt stórt hav innan fyrri teirra 50 fjórðinga fiski-
mark og allur sjógvurin innan fyrri fiskimarkið kemur at
verða fiskigrunnur. Okkara stóða er, sum víst er omanfyri,
heilt ólík teirri íslensku.

SPURT VERÐUR um tað hevur nakran sum helst týdn-
ing, hvat vit føroyingar gera í hesum máli, um hini land-
ini ikki flyta út uttan mun til hvat vit gera, og um vit tí
ikki eiga at flyta út nú beinan vegin?

OKKARA stóða hevur verið og er framvegis, at um so
verður, so hava vit onki í at velja, men samstundis hava
vit gjørt okkum greitt, at hetta verður ein vánalig loysn fyrri
føroyska samfelagið. Tjóðveldismenn hava í ein vissan mun
givið okkum rætti í hesum, tá teir siga, at vit eiga at flyta
út, »tí hinir gera tað álíkavæle«. Argumentið tykist vera,
»at hinir gera tað álíkavæle«. Vit duga bara ikki at siggia
nakran logikk í tí, at vit glaðbeintir og á leistum skulu
renna eftir eini vánaligari loysn, eini loysn, sum vil seta
okkum í eina stóðu, sum er verri enn tann, sum vit hava.

EITT annað er, at vit hava sett fram krav um, at vit sjálv-
ir fáa umboð á altjóða fiskivinnufundum. Væntandi verður
fiskimarksspurningurin viðgjörður á slikum fundi. Um vit
nú taka avgerð um at flyta fiskimarkið út á 70 fjórðingar,
so hava vit bundið okkum til á slikum altjóðarfundi at
hava hesa stóðu, við øðrum orðum eina stóðu, sum ikki vil
føra til tað loysnina, ið er hin besta fyrri Føroyar, men
eina stóðu sum vit frammanundan hava tikið við teirri m-
otivering, »at hinir gera tað álíkavæle«. Tað hevði staðið sum
eindomi, at tann sum við eini ný- ella umskipan verður við
skerdan lut, istaðin fyrri at mótmæla, roynir at styðja og
skunda undir at viðkomandi ný- ella umskipan verður
framd, men tað tykist sum tað er hetta tjóðveldisflokkurin
av øllum alvi roynir.

VIT eiga at fylkjast um ein fiskimarkspolitikk, sum tenir
okkara egnu áhugamálum, ein politikk sum í størsta mun
gagnar føroyska fólkinum og samfelagnum. T. d. við 24
fjórðinga fiskimarki vinnu vit allan hin føroyska landgrunn-
in, og skuldi tað eydnast at fingið aðrar at gingið hesa leið,
so mistu vit bert helmingin av tí vit annars koma at missa
á fjarleiðum um talan verður um 50 fjórðinga fiskimark.



JAVNI Fundar- skrá

Landsfelaqið
evnaveikum at bata

Leygarkvöldið 10. juni kl. 20
á Studentaskúlanum

1. Frágreiðing frá nevndini
2. Frágreiðing frá Noregs-
ferð v/ Helenu og Hanus
Samuelsen. Drekkamun-
ur.
3. Fritt orðaskifti.

Sunnudagin 11. juni kl. 15 á
Hotel Føroyum

1. Fyri lestur v/ Helen Han-
sen
2. Fritt orðaskifti.

Føroya Bjór

Happadráttur

Mikudagin 31. mei 1972 varð trekt í FØROYA
BJÓR Happadráttinum fyrri seinastu ferð við tolu-
num 1-10 og vóru vinnarnir hesir:

Fr. Gudrun Olsen, Hvalba
vann kr. 150,00 kontant
Hr. Odmar Poulsen, Klaksvík
vann kr. 100,00 kontant
Fr. Elspa Maria Hovgaard, Hoyvík,
vann kr. 100,00 kontant



Nýggj kapping heldur fram við teimum nýggju
proppunum hjá okkum, og eru har tøl frá 25—1000
Fáa tygum t. d. talið 500 hava tygum vunnið kr.
500,00.

Hyggið væl eftir um tygum hava vunnið.

Framhald frá 1. síðu (1)

frøðingi afturat hjá býarverk-
frøðinginum.

Tekniska nevnd hevur á
fundi hin 11. april 1972 havt
til viðgerðar brev frá Kj.
Kristiansen, Paula Ellefsen og
Poul L. Guttesen, har mælt
verður til at settur verður
verkføringur sum beinleiðis
hjálparmaður hjá býarverk-
frøðinginum, og sum skal ha-
va um hendi alla planlegging
og stýring av og kontrol við
øllum arbeiði undir tekni-
sku deild.

Tekniska nevnd samtykti á
nevnda fundi at mæla býráð-

num til at samtykkja, at upp-
skotið verður góðtikið og at
settur verður í nevnda starv
Trygvi Fossdal Guttesen, ið
søkti starvið, ið varð lýst leyst
í 1971.

Samtykt at mæla býráðnum
til at samtykkja tilráðingina
frá tekniska nevnd, treytað
av, at Trygvi Fossdal Guttesen
fer tær heimildir, ið neyðugar
eru fyrri at røkja ætlaða starv
sum næstimaður býarverkfrøð-
ingsins. Samtykt.

d) Mál viðv. nýggjum skúla-
stovum og bókasavni við kom-
munskúlan.

Meðan hetta mál var til

FØROYA



BANKI

bauki FØROYA

REIÐARAVIRKI
HEILSOLA
Kolonial & útgerð

HERMETIKK
TIMBURHANDIL
KLÆDNABØÐ
SLEIPSTØÐ
SHELL-AVGREIÐSLA

DEILDIR:

SKÁLA SKIPASMIÐJA &
HANDILSVIRKI, SKÁLA
Skipasmíð . Turkivirki . Handil

HANDELSHUSET
PESCADERO A-S
Strandgade 27A . København K
Tlf. ASTA 1830 . Telex 5290

Pf. J. F. KJØLBRO

Klaksvík . Føroyar
Telefon 5489 . Telex 20
Telegramadr.: Kjølbros Klaksvík



viðgerðar, var formaðurin í
skúlanevndini, Ólavur Michel-
sen, við á fundi.

Skúlanevndin hevur á fundi
hin 5. mei 1972 samtykt at
mæla kassanevndini til at taka
við tilboði frá Skaaning &
Søn A/S, Vejle, yvir gerð av

Formingshøli	47.800 kr.
Orienteringshøli	40.640 —
Skúlastovur ialt	88.440 kr.
Bókasavni	25.611 —
Tilsamans	114.051 kr.

soleiðis at nevndu arbeiði
verða gjørt í summarríttidini.

Avsettar eru á kto. 24-47
95.000 kr. til innrettan av
skúlastovum og á kto. 24-35
25.000 kr. til bókasavn.

Ein minniluti í nevndini,
Petur Christiansen og Sigfried
Skaale mæli býráðnum til at
samtykkja at taka við tilboð-
num frá Skaaning & Søn A/S.

Ein annar minniluti, Petur í
Gong, vil greiða nærrí frá
stóðu síni á býráðsfundinum.

Petur í Gong greiddi frá
stóðu síni og segði, at tað var

Framhald á 4. síðu. (1)

FÆRØSK MARGARINE

Vita No 1

VITAMINISERET

FÆRØSKT PRODUKT

FINT PRODUKT